

- antí - *subbio* (del telaio) - αντίοι.
- ánto - dicesi di una compagnia di lavoratori che *allineati in fila* sarchiano o mietono una data zona di un campo. Ugualmente chiamasi la stessa zona del campo da essi lavorata. I lavoratori in tal caso prendono speciali nomi a seconda del posto che occupano nell'ánto: *Antiéri* è colui che occupa il primo posto e stacca col suo percorso la zona che si lavora dal rimanente del campo; *Cámbara*, il posto che segue; *Caccái*, il posto di mezzo; *Ciúccio*, all'estremo opposto dell'*antiéri*.
- antrépome - *vergognarsi* - έντροπέομαι.
- antropí - *vergogna* - έντροπή.
- antropiámméno - *vergognoso*.
- ántropo e ántrepo - *uomo* - άνθρωπος.
- antrepúqđi - *omicciatolo*.
- anteftía - *signoria* - αύθεντία - v. aftentía.
- ánu - *sopra* - άνω.
- anzárti - *fune* - έξάρτι.
- apaló - *molle* - v. paló.
- apanténno - *incontrare* - άπανταίνω, άπαντάω.
- apló - *semplice, scempio* - άπλός - v. dipló.
- apló - *spiegare, aprive*.
- ap'ombró - *d'avanti* - v. ambró.
- appidéa - *pero* - v. seg.
- appídi - *pera* - άπίδι[ov], άπιον.
- apú - *di, da* - άπό. Donde: apu'ttú - *di qua*; apu'ci - *di là*; apu'ttó'ssu, apu'e'éssu *di qua, di là dentro*; apuránu - *dal di sopra*; apu'eirtéa, apu'eirtéana - *da quella parte*; apu'tturtea, apu'ttu'rtéana - *da questa parte* - v. artéa.
- apu'mpí - *di dietro* - v. ámpí.
- apunái - *piccola carbonara dei tizzoni* - cfr. άπομεινάρι[ov], cfr. Passow άπομνάρι.
- aráfti - *fuso* - άράχτιον, άτρακτος - v. ráfti.
- aríenó - *afsignó* - *cominciare* - άρχινάω, άρχω.
- ardári - *eritema, affezione cutanea in più parti del corpo, propria dei bambini* (nel dial. leccese: *munda*) - cfr. άρδα, -ης, *mnda*, lat. *merda*.
- áremo - *chi sa?, forse* - άρα μών.
- aréo - *raro* - άραιός, lat. *rarus*.
- argalío - *telaio* - έξγαλειον.
- *árgulo - *albero*.
- arinísko = uranísko - *palato*.
- arízo - (Zoll.) *mandare* - M. όρίζω = *comandare*, A. όρίζω = *determinare*.
- *ármata - *attrezzi di campagna* - M. lat. *arma*.
- armasía - *matrimonio* - άρμοσία: v. armázo.
- arméo - *mungere* - άμέλω, M. άρμέγω, άρμεκτής.
- armertíri - *vaso, mastello entro cui si munge il latte* - cfr. άμέλω lat. *mulctra*.
- armázo - *sposare, maritare* - άρμόζω, *adatto, congiungo*.
- arnái - *agnellino* - άρνάκι.
- arnarócia - *lane d'agnello* - άρναπόκια = άρνα + ποκος, -ου.
- arnatédđa - *agnella*.
- arní - *agnello* - άρνίον, gen. άρνός.
- aró, anaró, nparó - *sapere, essere capace di fare* - άρω (*adatto?*).
- aréo - *arare* - άρώ.
- arsúli - *orcio* - M. Ιρζιόλι, lat. *urceolus*.
- árte, ártena - *ora* - A. άρτι. *Arte pornà - questa mattina; arte vrái - questa sera ecc.*
- artéa, arteána - *verso, in direzione di* - όρθός - v. (e)ttu'rtéa, (e)ci'rtéa, apu'ttu'rtéa, apu'ci'rtéa, arteapánu, arteacátu, arteambró, arteampí.
- artó - *in piedi, rizzato, ritto* - όρθός.
- arteacátu - *alla parte di sotto* - v. artéa.
- arteapánu - *alla parte di sopra* - v. artéa.
- arteambró - *alla parte davanti* - v. artéa.
- arteampí - *alla parte di dietro* - v. artéa.
- artónno - *drizzare, rizzare* - όρθώνω, όρθώω.
- *arúqđa, rúqđa - *vivaio*.
- *arvári - *ninfeo rustico nel cortile della casa*.
- árho - *immaturo, non maturo, acerbo, verde* - άγουρος, άγωρος, άωρος.
- asbésti, asvésti - *calce* - M. άσβέστιον, άσβεστάρα (Trinch.), - *calcare* - A. άσβεστος.
- aséra - *arista, spiga* - άθήρας, άθήρα.
- ascimárda - *bruttone* - v. áscimo.
- áscimo - *brutto, tristo, cattivo* - M. άσχημος, άσχήμων = á + σχήμα = *informe*.
- ascío - *ombra* - άσκίον, p. σκίον, p. σκία, cfr. ίσκιος.
- asími - *argento* - άσήμι[ov].
- askádi - *fico secco* - σκαδία, Ισχάς.
- áskaro - *aspro, non liscio*.
- áskia, áskla - *assula* - Ml. *assula, scheggia*.
- askó - *otre* - άσκόζ.
- aspráta - *bianchezza* - M. άσπράδα.
- asprízo - *imbiancare, imbiancarsi* - άσπρίζω.
- áspno - Ml. άσπρος, lat. *asper, bianco*.